

## 「愛護動物，攜手保育大自然」繪本創作比賽

**Love Animals, Join Hands to Conserve Nature! Picture Book Creation Competition**

## 聲明及同意書 Declaration and Consent Form

(每位參賽學生及其家長／監護人須遞交一份表格)

(Each student and his / her parent / guardian should submit one form)

致教育局：

我們聲明遞交之繪本是原創作品，並同意遵守比賽規則。我們明白我們需要承擔任何因侵權行為而引發的法律責任。同時，我們授權教育局以任何形式編輯、修改、出版、使用及展示作品（包括封面及內容），以作教育及／或宣傳用途，並有執行上述行動的最終決定權，惟作品的版權仍屬原創的學生。

To: Education Bureau

We hereby declare that the picture book submitted is original work and agree to abide to the rules and regulations of the competition. We understand that we are liable for any legal action against us caused by any copyright infringement. Moreover, we authorise the Education Bureau to edit, modify, publish, use and display our entry, including the cover and content, in any forms for educational and/or publicity purposes. We understand that the Education Bureau has the final decision of the above actions, but the student still owns the copyright of his/her original work.

**姓名須與身份證相同 The name(s) must be the same as in ID Card**

|                           |       |                                   |       |
|---------------------------|-------|-----------------------------------|-------|
| 學生姓名：                     | _____ | *家長／監護人姓名：                        | _____ |
| Name of Student:          | _____ | Name of *Parent / Guardian:       | _____ |
| 學生簽署：                     | _____ | *家長／監護人簽署：                        | _____ |
| Signature of Student:     | _____ | Signature of *Parent / Guardian : | _____ |
| 學生聯絡電話：                   | _____ | 日期：                               | _____ |
| Contact No. of Student:   | _____ | Date:                             | _____ |
| 學生電郵：                     | _____ |                                   |       |
| Email Address of Student: | _____ |                                   |       |

\*請刪除不適用的項目。Please delete as appropriate.

|                                  |   |       |
|----------------------------------|---|-------|
| 學校名稱 Name of School              | : | _____ |
| 負責教師姓名 Name of Teacher-in-charge | : | _____ |
| 作品名稱 Title of Entry              | : | _____ |

(如有需要，請複印此表格。Please make copies of this form if necessary.)